



LOST SMALL WORLD: ESPECIAL 2 (POR GORA)

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

"¡Increíble!" Dijo Yata, sus ojos brillaban mientras presionaba el botón del reloj que tenía en su muñeca derecha una y otra vez. Cada vez que lo hacía, una pantalla holográfica de unos cuatro centímetros aparecía y desaparecía en el aire sobre ella.

"¡Wow, increíble! Saruhiko, ¡esto es asombroso! ¡Es como algo que usaría un miembro de sentai!"

"Sentai... ¿estás en tu primer año de primaria o algo así?"

"Hey, los miembros de sentai son adultos, así que está bien, ¿de acuerdo?" Yata parecía avergonzado mientras discutía poco convincentemente, pero pronto volvió a hacer clic en su reloj y dijo "Oooh" en señal de apreciación.

"Ahora mismo, sin embargo, no es como si el reloj se hubiera convertido en una terminal, así que no tiene sentido si no llevas puesto. Si aplico el que uso..." Fushimi pulsó la pantalla de su terminal con un gesto especial. Un holograma más grande que el de Yata flotó en el aire.

"Quiero trabajar en ello más en algún momento, pero esto va a funcionar por ahora. Haré que Misaki se mueva afuera, así que quieres uno con más movilidad, ¿verdad? Y

esto es para mí." Sacó un auricular que tenía un micrófono conectado a una de las almohadillas y lo mostró.

"¡Ooooh...!"

Fushimi miró a mitad de camino a Yata, que estaba inclinado hacia adelante con ojos húmedos, y...

"Pensaste que parecía algo que un operador sentai usaría ahora, ¿verdad?"

"Uh, ¿n-n-nop?"

"Bueno, lo hice. ¿No es genial?" Fushimi dijo eso alegremente y se puso los auriculares. Yata se detuvo en sorpresa, entonces...

"Ay, vamos. Entonces estabas pensando lo mismo que yo." Dijo eso con una gran sonrisa. Fushimi le devolvió la sonrisa.

"Además, armé una computadora para usar la herramienta de pirateo. Un terminal solo no podría cortarlo."

"¡Esto realmente está empezando a parecerse a una sala de control!", Dijo Yata mientras miraba con entusiasmo. "Siento que ya hemos ganado."

"Idiota. Ni siquiera hemos comenzado todavía."

"¿Entonces estás pensando que podríamos perder, Saruhiko?"

"Claro que no." Él respondió de inmediato, y Yata asintió con entusiasmo.

"Sí. Si los dos formamos equipo, siento que no perderemos ante nada."

Cuando hablo de las salas de control de superhéroes de sentai, me viene a la mente una sala semi-futurista llena de monitores brillantes, pero este lugar era tal vez, en el mejor de los casos, un estudio de radio aficionado. Un solo soporte de escritorio iluminaba el espacio del desván con un techo tan bajo que una persona podía pastar contra él si no estaban agachados. Si bajábamos del desván, había una sala de estar lo suficientemente grande como para poder ponerse de pie normalmente, pero apenas había nada allí todavía. Lo habían arreglado como su base en primer lugar.

Había pasado un mes desde que comenzaron a hablar seriamente de encontrarse como un cuartel general. Normalmente, no habría un apartamento que los estudiantes de secundaria podrían alquilar sin un codeudor, pero como Yata había dicho, los corredores de bienes raíces en la clandestinidad de la ciudad de Shizume no eran exigentes con ese tipo de condición.

Desafortunadamente, no había un helipuerto en el techo para una máquina de batalla, o un sótano que conduce a un pasaje subterráneo secreto. En lugar de eso, había un desván de tres alfombras de ancho al que se podía acceder por una escalera. Estaba en el

primer piso de un edificio lleno de negocios independientes, y aparentemente había sido algún tipo de tienda antes. Las paredes y el piso estaban cubiertas de concreto, y el techo tenía conductos que se veían. Era un espacio cuadrado desnudo, pero tenía una cocina y un baño adjuntos.

Ya que era todo eso y barato, Yata quería elegirlo de inmediato. Fushimi pensó que era demasiado bueno para ser verdad y al buscarlo, descubrió que era un lugar con una historia. Una historia que involucra personas asesinadas... pero lo que Yata no sabe no puede dañarlo, pensó mientras chasqueaba la lengua en secreto.

"De todos modos, Misaki, ¿qué hay de tus preparativos?"

"Déjame a mí. Fui y conseguí esa nueva pierna de la que hablé antes." Yata saltó del desván sin usar la escalera y se desvaneció debajo por un momento. (Por cierto, habían decidido que el desván era el territorio de Fushimi, debajo estaba el de Yata, y todo lo demás fue compartido).

Mientras Fushimi se preguntaba qué estaba tramando Yata, escuchó algo golpear el suelo sin rodeos. Yata salió deslizándose rápidamente por debajo del desván. Fushimi miró hacia abajo con los ojos muy abiertos. Yata cargó contra la pared opuesta, giró en frente de ella y se detuvo mientras giraba hacia Fushimi.

"Jejeje." La cosa en la que Yata estaba parado cuando parecía muy orgulloso de sí mismo era...

"Huh... ¿una patineta?"

"Vi a un grupo de estudiantes universitarios practicando esto en el parque y me vino a la mente. Con esto, es fácil moverse, y sería genial para pasar por la ciudad. Entonces les pregunté si tenían una que no estaban usando y si me la darían. Ellos preguntaron si estaba en la escuela media y si al menos podía hacer un kick flip, ¿o algo así? Entonces yo estaba como "¿qué es eso?". Y luego se rieron de mí y dijeron: Si puedes descubrir cómo hacerlo en una hora, te daremos nuestra mejor patineta. Y yo dije "Muy bien, entonces muéstrame cómo hacerlo una vez, lo haré.", y los tomé en cuenta. Luego lo logré en mi primer intento y obtuve esta patineta de ellos. Algo como esto es solo como comer un pedazo de pastel con mis reflejos."

Yata relató sus historias de valor con la nariz en el aire y las manos en las caderas, pero esas manos estaban cubiertas de arañazos. Lo cubrió con mangas y pantalones largos, pero su cuerpo probablemente también estaba cubierto de moretones.

"Lo conseguiste en tu primer intento, huh."

"¿Q-qué? ¿Estás dudando de mí?" Yata notó la mirada de Fushimi y escondió torpemente sus manos detrás de su espalda.

"B-bueno, acabo de empezar, así que esto es normal, pero solo queda una semana para nuestro plan, ¿verdad? Lo tendré perfecto en una semana, está bien."

En una semana... iban a tratar de piratear el servidor "Jungle".

Algunas partes fueron apresuradas, pero técnicamente tenían todo lo que querían. Si fueran demasiado cuidadosos y esperaran una oportunidad durante meses, no sería tan divertido, y de todos modos habían obtenido información oportuna, así que ese fue el día que eligieron.

[Buscando extras para la fiesta sorpresa]

Encontró eso en las misiones publicadas en "Jungle" para diciembre. Se pedía que la gente participara en una fiesta sorpresa en la ciudad de Shizume la noche del 26. ¿Una fiesta sorpresa? Se sintió curioso de repente, así que lo miró y descubrió que tenía una especie de rumor adjunto. "Nota: "Jungle" les dará a los participantes de esta misión información que los pondrá a la vanguardia en sus pruebas...", no estaba claro si este rumor se había propagado de forma natural, o si "Jungle" lo difundió intencionalmente. Esta información se extendió entre los estudiantes de tercer año de escuela secundaria del área (y tal vez en los estudiantes de escuela media, pero no había necesidad de dividirlos).

No se mencionó exactamente cómo los ayudaría a "adelantarse". Tal vez era algo que ayudaría a los estudiantes a hacer trampa, o era la manipulación de los puntos, todos los detalles no estaban claros, pero esa era precisamente la razón por la que se extendió. También generó sospecha y ansiedad. También podrías simplemente estudiar como un buen estudiante en lugar de perder un tiempo precioso jugando así. Sin embargo, ¿qué pasa si todos los demás participaban? ¿Qué pasa si todos los demás se adelantaran a ti con eso?

Fushimi sintió como si "Jungle" tuviera un lado en el que usaba internet para sacudir los sentimientos de las personas y controlar sus acciones.

"El 26 de diciembre, el horario de la reunión para la "Fiesta Sorpresa" es las 11 de la noche. En ese momento, cerca de fin de año, cuando un grupo de estudiantes que se supone deben estar pegados a sus escritorios, se escabullirán de sus casas. Ese gran grupo se reunirá en la ciudad de Shizume. Los tipos que controlan "Jungle" deberían estar mirando. Cuando eso suceda, apuntaremos al "centro de Jungle"."

"Tengo que decir, Saruhiko, casi siento que puedes dominar el mundo." Yata levantó su puño desde debajo del desván. Estaba hinchado de rojo con arañazos que se convertían en costras. Desde arriba del desván, Fushimi bajó su propio puño y golpeó la derecha de Yata con la izquierda.

Los mocosos de escuela media como ellos estaban seriamente preparando un plan para atacar "Jungle". Si hablara de eso con otra persona, que no fuera Yata, seguramente se reirían de ello como si fuera un juego de niños.

Pero Yata solo no se reiría. Él creía seriamente que podrían hacerlo.

Porque lo planeé. Porque dije, vamos a sorprender al mundo.

Honestamente, a Fushimi no le importaba “el mundo”. Él ni siquiera pensó que quería este mundo de mala calidad. Es solo que quería demostrar que tenían el poder de enfrentarse a una existencia mayor y abrumadora, en lugar de solo refunfuñar y deambular en un mundo pequeño como la escuela.

"Vamos a estropear a los que molestaron incluso a ese “monstruo rojo”. Dentro de una semana, los grandes del mundo tendrán que cambiar la forma en que ven el equilibrio de poder."

No sentían que iban a perder. Así que podían decir lo que quisieran.

"Este mundo es aburrido como el infierno, así que vamos a derribarlo."

"¿Pero qué pasará si las cosas no se ponen interesantes incluso una vez que lo derrocamos?"

"Entonces tendremos que desesperarnos. Si eso sucede, creo que comenzaré a idear un plan para saltar al espacio y estrellarme contra el sol."

"¡Eso también sería genial! ¡Hagamos una nave espacial súper elegante y hagamos una inmersión genial!"

Los dos siguieron hablando sobre planes detallados y realistas e historias vagas de grandeza sin cansarse hasta que salió el sol. Después de eso, Yata se durmió, y Fushimi regresó solo a su computadora. Todavía había varias cosas que quería hacer antes de que terminara la semana. Se concentró en su trabajo en la penumbra iluminada solo por la luz de su pantalla.

Esta habitación era diferente de aquella mansión grande y fría que no contenía nada que echaría de menos si la robaban. Era mucho más pequeño que esa casa, y no tenía nada caro. Incluso la computadora era solo un montón de partes baratas pegadas. Era incluso un edificio con un pasado sangriento.

Sin embargo, no había una sola cosa en esta sala que estaría bien si se perdiera.